

**Кн. 14. Език и история на българските средновековни текстове: Сборник в чест на Екатерина Дограмаджиева. Ред. колегия Б. Велчева, Св. Николова (отг. ред.), Г. Попов, Л. Тасева (отг. секретар). – 2001. – 276 с.**

**Съдържа:**

Библиография на Екатерина Дограмаджиева .....	7–14
MOSZYŃSKI, Leszek (Polska). О pewnej osobliwej zbieżności kalendarza liturgicznego Apostola Enińskiego i Ewangeliarza Ostromira .....	15–21
СЛАВОВА, Татяна (България). Езикът на грешките в ранната славянска книжовна традиция .....	22–31
ФЕДЕР, Уйлям (Холандия). Диктуване и възпроизвеждане на църковнославянските текстове .....	32–39
ТОТ, Имре (Ветгрия). Библейские цитаты в „вербальном поведении“ Константина Философа .....	40–44
МИНЧЕВА, Ангелина (България). Архаична употреба на думата кръстъ в старобългарския превод на Римския патерик .....	45–53
ЦЕЙТЛИН, Раля (Россия). О древнеболгарских существительных ѣдннанъ и суффиксе -акъ со значением лица (К проблеме восстановления утраченного) .....	54–58
ДАСКАЛОВА, Ангелина (България). Към българската историческа лексикология .....	59–64
ЙОВЧЕВА, Мария, Лора ТАСЕВА (България). Текстовая традиция чтений из Книги ппропока Иезекииля на Богородичные праздники .....	65–80
МИРЧЕВА, Бойка (България). За някои библейски мотиви и сравнения в ранните химнографски творби, посветини на св. Кирил и Методий .....	81–90
КОСТОВА, Красимира (България). Към въпроса за превода на откъсите от Книга Иов в Симеоновия сборник (по Светославовия препис от 1073 г.) .....	91–96
ПОПОВА, Тая (България). Ѡ прѣрѣчва нсѧн чѣте .....	96–102
МУСАКОВА, Елисавета (България). Изборно евангелие НБКМ 33 .....	103–121
ХРИСТОВА, Искра (България). Текстът на руските библии в контекста на южнославянските редакции (върху материал от Апостола) .....	122–135
ЦИБРАНСКА, Мариана (България). За лексикалните русизми в Зайковския требник от първата половина на XIV век .....	136–145
МИРЧЕВА, Елка (България). Нови данни за употребата и значението на бъдеще ппредварително (futurum exactum) в историята на българския език .....	146–151
СТОЙКОВА, Ана (България). Чудесата на св. Георги от Стишния пролог в балканската кирилска книжнина .....	152–164
МИЛТЕНОВА, Анисава (България). За един от най-старите славянски преводи на монашеската еротапокритична литература .....	165–181
КАРАЧОРОВА, Ивона (България). За така наречената „молитва след Псалтира“ .....	182–187

<i>РАЙКОВА, Мария (България)</i> . Нови данни за синтагмата на Матей Властар в български превод (Ръкопис № 1411 от Народната библиотека „Св. св. Кирил и Методий“)	188–196
<i>STĘPNIAK (POLSKA)</i> . Święta Katarzyna Aleksandryjska u słowian południowych i zachodnich	197–204
<i>МАВРОДИНОВА, Лиляна (България)</i> . Някои късносредновековни стенописи в гр. Мелник	205–212
<i>ДЖУРОВА, Аксиния (България)</i> . Славянско четвроевангелие от XVI в. в Библиотеката на Университета Васеда в Токио	213–226
<i>НАУМОВ, Алескандър (Полша)</i> . Чинъ на исходъ души от св. Петър Могила	227–230
<i>РУСЕК, Йежи (Полша)</i> . Из историята на някои наименования за 'обувки, обуца' в българския език	231–238
<i>ВЕЛЧЕВА, Боряна (България)</i> . От мати до майка и един словообразователен модел	239–242
<i>УЗУНОВА, Елена (България)</i> . Характеристика на някои специализирани групи лексика в бележките на българските книжовници от XV–XVII век	243–253
<i>ВАСИЛЕВ, Васил (България)</i> . Правописни и фонетични особености на Темския ръкопис от 1764 г.	254–261
<i>КОЧЕВА, Емилия (България)</i> . Езикови особености на Неврокопския сборник (от ръкописната сбирка на проф. К. Мирчев)	262–265
<i>СТЕФОВА, Лидия (България)</i> . За две гръцки думи в Шестоднева на Йоан Екзарх	266–269
<i>ЛЕФЕДЖИЕВА-КОЧЕВА, АНА (България)</i> . Дателният притежателен падеж в българските говори	270–273